

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ PLEIKU
TỈNH GIA LAI**

Bản án số: 102/2022/HSST
Ngày 17-8-2022

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ PLEIKU, TỈNH GIA LAI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Vũ Đình Nguyên

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Bà Lê Thị Toan

2. Bà Doãn Thị Lệ

- Thư ký phiên tòa: Ông Đặng Đại Bình - Thư ký Tòa án

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Pleiku tham gia phiên tòa:

Ông Trịnh Nguyễn Thanh An - Kiểm sát viên

Ngày 17 tháng 8 năm 2022, tại: Trụ sở Tòa án Nhân dân thành phố Pleiku, tỉnh Gia Lai xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 100/2022/HSST ngày 12 tháng 7 năm 2022, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 123/2022/QĐXXST-HS ngày 02 tháng 8 năm 2022 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Hoàng Minh L** (Tên gọi khác: Không), sinh năm 1998, tại: Thừa Thiên Huế. Nơi ĐKKHKT: Làng L, xã I, huyện Đ, tỉnh Gia Lai; nghề nghiệp: Nhân viên; trình độ học vấn: 9/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Hoàng X, sinh năm 1960 và bà Lê Thị H, sinh năm 1966. Bị cáo chưa có vợ.

Tiền án: Không.

Tiền sự: Không.

Bị cáo bị áp dụng biện pháp Cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 22 tháng 4 năm 2022 cho đến nay. Bị cáo hiện đang tại ngoại. Có mặt

Những người tham gia tố tụng:

*** Người làm chứng:**

- Anh Võ Xuân H2, sinh năm 1993. Địa chỉ: Làng H, xã T, huyện C, tỉnh Gia Lai. Có mặt.

- Ông Hoàng X, sinh năm 1960. Địa chỉ: Làng L, xã I, huyện Đ, tỉnh Gia Lai. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hoàng Minh L chưa có Giấy phép lái xe hạng A1. Vào khoảng thời gian tháng 12 năm 2019, khi Hoàng Minh L đang ở tại Thành phố Hồ Chí Minh thì nảy sinh ý định đặt làm giả Giấy phép lái xe hạng A1 để sử dụng khi lưu thông xe mô tô. Lúc này, L đã dùng điện thoại di động của L lên mạng xã hội Facebook tìm kiếm trang quảng cáo chuyên làm giả giấy tờ, thấy có số điện thoại nên L gọi theo số điện thoại này thì có người đàn ông (không rõ họ tên, nhân thân, lai lịch) nói L liên hệ qua mạng xã hội Zalo. Thông qua mạng xã hội Zalo, L đã đặt làm giả 01 Giấy phép lái xe với giá 1.000.000 đồng và L đã cung cấp hình ảnh Chứng minh nhân dân cùng ảnh chân dung của L. Khoảng 03 ngày sau, khi L đang ở phòng trọ tại Phường 15, quận Tân Bình, Thành phố Hồ Chí Minh thì nhận được cuộc gọi điện thoại của nhân viên giao hàng (không rõ nhân thân, lai lịch) nói ra đường Công Lữ, Phường 15, quận Tân Bình để nhận hàng. Lúc này, L đi ra chỗ hẹn thì gặp một người đàn ông và nhận phong bì bên trong có 01 Giấy phép lái xe hạng A1 số 790193792027 mang tên Hoàng Minh L, do sở Giao thông Vận tải Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 20 tháng 6 năm 2019. Kiểm tra các thông tin trên Giấy phép lái xe này, thấy phù hợp nên L nhận, rồi đưa cho nhân viên giao hàng 1.000.000 đồng. Sau khi có được Giấy phép lái xe hạng A1 giả này, L cất giữ và sử dụng khi lưu thông xe mô tô trên đường. Đến tháng 5 năm 2021, L từ Thành phố Hồ Chí Minh về ở tại làng L, xã I, huyện Đ, tỉnh Gia Lai.

Khoảng 10 giờ ngày 08 tháng 12 năm 2021, L mượn xe mô tô biển số 81P1-232.24 của anh Võ Xuân H2 đi công việc. Đến 10 giờ 20 phút cùng ngày, khi L lưu thông trên đường Lê Duẩn, phường Phù Đồng, thành phố Pleiku và không chấp hành đèn tín hiệu giao thông nên bị tổ Tuần tra của đội Cảnh sát Giao thông Công an thành phố Pleiku yêu cầu dừng xe. Quá trình kiểm tra giấy tờ xe thì L cung cấp 01 Giấy phép lái xe hạng A1 số 790193792027 do sở Giao thông Vận tải Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 20 tháng 6 năm 2019 mang tên Hoàng Minh L. Nghi ngờ Giấy phép lái xe do L cung cấp là giả nên tổ Tuần tra đã lập biên bản tạm giữ Giấy phép lái xe nêu trên cùng xe mô tô biển số 81P1-232.24. Ngày 24 tháng 12 năm 2021, đội Cảnh sát Giao thông Công an thành phố Pleiku chuyển hồ sơ vụ việc kèm theo Giấy phép lái xe hạng A1 số 790193792027 mang tên Hoàng Minh L đến Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Pleiku để điều tra, giải quyết theo thẩm quyền.

Đối với chiếc xe mô tô biển số 81P1-232.24, đội Cảnh sát Giao thông Công

an thành phố Pleiku tạm giữ để xử lý theo quy định.

Qua trung cầu, tại bản Kết luận giám định số 15/KLGD ngày 14 tháng 01 năm 2022 của phòng Kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Gia Lai, kết luận: “Giấy phép lái xe số 790193792027 là giả”.

Đối với Giấy phép lái xe giả nêu trên, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Pleiku lưu giữ trong hồ sơ vụ án.

Đối với chiếc điện thoại di động mà L khai đã sử dụng để liên hệ đặt làm Giấy phép lái xe giả, đã bị mất nên Cơ quan điều tra không thu giữ được.

Bản cáo trạng số: 113/CT-VKS ngày 08 tháng 7 năm 2022 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Pleiku truy tố bị cáo Hoàng Minh L về tội: “Làm giả con dấu, tài liệu của cơ quan tổ chức” quy định tại Khoản 1 Điều 341 Bộ luật Hình sự.

Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo Hoàng Minh L đã khai nhận toàn bộ hành vi của mình như nội dung nêu trên. Bị cáo Hoàng Minh L không có ý kiến gì đối với Kết luận giám định số 15/KLGD ngày 14 tháng 01 năm 2022 của phòng Kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Gia Lai và quyết định truy tố của Viện kiểm sát.

Kiểm sát viên giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo Hoàng Minh L và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng Khoản 1 Điều 341; điểm i, s Khoản 1 và Khoản 2 Điều 51, Điều 38, Điều 50 Bộ luật Hình sự; xử phạt bị cáo Hoàng Minh L mức án từ 06 đến 09 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bị cáo chấp hành án; hình phạt bổ sung: Không.

- Về dân sự: Không.

- Về xử lý vật chứng: Không.

- Về án phí: Bị cáo Hoàng Minh L phải chịu án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo Hoàng Minh L không có ý kiến tranh luận với luận tội của Kiểm sát viên.

Bị cáo Hoàng Minh L nói lời nói sau cùng: Bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội của mình, thấy hối hận và xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về thủ tục tố tụng: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Pleiku, Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân thành phố Pleiku, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng không ai có ý kiến hoặc khiếu

nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Lời khai nhận tội của bị cáo Hoàng Minh L tại phiên tòa là phù hợp với các lời khai của bị cáo có tại hồ sơ vụ án; phù hợp với các tài liệu chứng cứ đã thu thập được có tại hồ sơ vụ án. Vì vậy, Hội đồng xét xử có căn cứ khẳng định bị cáo Hoàng Minh L đã thực hiện hành vi như sau:

Do chưa có Giấy phép lái xe hạng A1 theo quy định nên vào khoảng thời gian tháng 12 năm 2019, khi Hoàng Minh L đang sinh sống tại Thành phố Hồ Chí Minh đã sử dụng điện thoại di động, vào trang làm giấy tờ trên mạng xã hội Facebook (không rõ tên chủ tài khoản) và liên hệ với người làm giả Giấy phép lái xe thông qua mạng xã hội Zalo và cung cấp thông tin cá nhân để làm 01 Giấy phép lái xe hạng A1 số 790193792027 mang tên Hoàng Minh L, do sở Giao thông Vận tải Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 20 tháng 6 năm 2019, với giá 1.000.000 đồng. Sau khi có Giấy phép lái xe, L cất và sử dụng khi tham gia giao thông. Đến 10 giờ 20 phút ngày 08 tháng 12 năm 2021, khi L lưu thông trên đường Lê Duẩn, phường Phú Đông, thành phố Pleiku bị tổ Tuần tra của đội Cảnh sát Giao thông Công an thành phố Pleiku yêu cầu dừng xe. Quá trình kiểm tra giấy tờ xe thì L xuất trình Giấy phép lái xe hạng A1 số 790193792027 thì bị tổ Tuần tra phát hiện, thu giữ.

Qua trưng cầu giám định xác định: “*Giấy phép lái xe số 790193792027 là giả*” và tại Công Văn số: 1412/SGTVT-SH ngày 18 tháng 02 năm 2022 của Sở Giao thông vận tải Thành phố Hồ Chí Minh xác định không cấp Giấy phép lái xe hạng A1 số 790193792027 mang tên Hoàng Minh L.

Bị cáo Hoàng Minh L hoàn toàn nhận thức được việc điều khiển xe mô tô tham gia giao thông phải có giấy phép lái xe theo quy định để đảm bảo an toàn cho bản thân và người khác khi tham gia giao thông và nhận thức được việc để có được giấy phép lái xe thì bị cáo phải qua quy trình sát hạch cấp giấy phép lái xe mô tô theo quy định. Tuy nhiên, bị cáo không thực hiện theo các quy định này mà trao đổi, thỏa thuận với các đối tượng để làm Giấy phép lái xe giả cho L với giá 1.000.000 đồng. Do đó, giữa bị cáo và các đối tượng này đã có sự thống nhất với nhau trong việc làm Giấy phép lái xe giả. Hành vi của bị cáo là cố ý nhằm mục đích sử dụng giấy phép lái xe giả để đối phó với cơ quan chức năng khi bị kiểm tra trong quá trình tham gia giao thông.

Hành vi làm giả giấy phép lái xe nêu trên của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến hoạt động đúng đắn, bình thường của các cơ quan, tổ chức trong hoạt động quản lý hành chính. Vì vậy, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở khẳng

định hành vi của bị cáo Hoàng Minh L đã phạm vào tội: “Làm giả con dấu, tài liệu của cơ quan, tổ chức” theo quy định tại Khoản 1 Điều 341 Bộ luật Hình sự. Do đó, Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Pleiku truy tố bị cáo là có căn cứ, đúng pháp luật.

Đối với các đối tượng trực tiếp làm giả giấy phép lái xe nhưng không xác định được nhân thân, lai lịch của những người này nên Cơ quan điều tra không có căn cứ xem xét, xử lý các đối tượng này trong cùng vụ án với là có căn cứ.

[3] Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[4] Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng. Do đó, Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm i và s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Ngoài ra, bị cáo bị bệnh tim bẩm sinh, đã được phẫu thuật nên Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng 01 tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại Khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

[5] Hội đồng xét xử xét thấy:

Bị cáo Hoàng Minh L có nhân thân tốt thể hiện đây là lần đầu phạm tội. Bản thân bị cáo bị bệnh tim bẩm sinh, đã được phẫu thuật nhưng vẫn phải tiếp tục tái khám để theo dõi tình trạng bệnh. Bị cáo được hưởng nhiều tình tiết giảm nhẹ trong đó có tình tiết phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng và có nơi cư trú rõ ràng. Việc sử dụng giấy phép lái xe giả nhằm đối phó khi tham gia giao thông và chưa gây thiệt hại trên thực tế. Do đó, Hội đồng xét xử xét thấy không cần bắt bị cáo phải chấp hành hình phạt tù để tạo điều kiện cho bị cáo tiếp tục chữa bệnh. Vì vậy, áp dụng Điều 65 Bộ luật Hình sự cho bị cáo hưởng án treo, ấn định thời gian thử thách đối với bị cáo cũng đủ tác dụng cải tạo, giáo dục đối với bị cáo và vẫn đảm bảo răn đe, phòng ngừa tội phạm cho xã hội.

Về hình phạt bổ sung: Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[6] Về xử lý vật chứng:

Đối với Giấy phép lái xe giả nêu trên, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Pleiku lưu giữ trong hồ sơ vụ án làm căn cứ để xác định hành vi phạm tội của bị cáo nên không tịch thu tiêu hủy đối với tài liệu này, tiếp tục lưu giữ trong hồ sơ vụ án.

Đối với chiếc điện thoại di động mà L khai đã sử dụng để liên hệ đặt làm giả Giấy phép lái xe giả, đã bị mất nên Cơ quan điều tra không thu giữ được nên Hội đồng xét xử không xem xét, giải quyết.

[7] Về án phí: Bị cáo Hoàng Minh L phải chịu án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Hoàng Minh L phạm tội “Làm giả con dấu, tài liệu của cơ quan tổ chức”.

Áp dụng Khoản 1 Điều 341, các điểm i và s Khoản 1, Khoản 2 Điều 51, Điều 38, Điều 50 và Điều 65 Bộ luật Hình sự;

Xử phạt bị cáo Hoàng Minh L 06 (sáu) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 01 năm tính từ ngày tuyên án.

Giao bị cáo Hoàng Minh L cho UBND xã Ia Lang, huyện Đức Cơ, tỉnh Gia Lai giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại **Khoản 1 Điều 92** của Luật Thi hành án Hình sự.

Trong thời gian thử thách, nếu người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người đó phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Áp dụng Khoản 2 Điều 135 và Khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; áp dụng điểm a Khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Buộc bị cáo Hoàng Minh L phải chịu 200.000 đồng tiền án phí hình sự sơ thẩm.

3. Trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, bị cáo có quyền kháng cáo bản án để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Gia Lai xét xử phúc thẩm.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Gia Lai;
- Sở Tư pháp tỉnh Gia Lai;
- VKSND tp. Pleiku;
- Công an tp. Pleiku;
- Chi cục THADS tp. Pleiku;
- Bị cáo, Người bào chữa (nếu có);
- Những người tham gia tố tụng khác;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Vũ Đình Nguyên